
OFFERYNNAU STATUDOL CYMRU

2015 No. 1687

**Gorchymyn Deddf Cymwysterau Cymru 2015 (Cychwyn
Rhif 2 a Darpariaethau Trosiannol ac Arbed) 2015**

RHAN 3

Darpariaethau trosiannol

Parhad: cyffredinol

3.—(1) Mae'r erthygl hon yn gymwys i'r graddau y mae swyddogaeth, sy'n arferadwy gan Gymwysterau Cymru o 21 Medi 2015 ymlaen ("y swyddogaeth newydd") yn cyfateb i swyddogaeth a oedd yn arferadwy gan Weinidogion Cymru o dan Ran 5 o Ddeddf 1997 cyn y dyddiad hwnnw ("yr hen swyddogaeth").

(2) Mae unrhyw beth sydd wedi ei wneud, neu sydd heb ei wneud, cyn 21 Medi 2015 gan neu mewn perthynas â Gweinidogion Cymru mewn cysylltiad â'r hen swyddogaeth i gael ei drin, o'r dyddiad hwnnw, fel pe bai wedi ei wneud, neu i gael ei barhau, neu heb ei wneud, gan neu mewn perthynas â Chymwysterau Cymru mewn cysylltiad â'r swyddogaeth newydd.

(3) O 21 Medi 2015 ymlaen, caiff Cymwysterau Cymru gymryd camau mewn cysylltiad â'r swyddogaeth newydd sy'n ymwneud ag amgylchiadau sy'n digwydd cyn y dyddiad hwnnw fel pe bai'r swyddogaeth newydd wedi bod mewn grym pan ddigwyddodd yr amgylchiadau a arweiniodd at ei harfer ac felly, o'r dyddiad hwnnw ymlaen, ni chaiff Gweinidogion Cymru gymryd camau mewn cysylltiad â'r hen swyddogaeth.

(4) Yn unol â hynny, i'r graddau y bo'n angenrheidiol i roi effaith i baragraffau (1) i (3), mae cyfeiriadau at Weinidogion Cymru neu Lywodraeth Cymru (ym mha fodd bynnag y'u disgrifir) a'r hen swyddogaeth mewn dogfen sy'n ymwneud â'r hen swyddogaeth, a chyfeiriadau sy'n cymryd effaith fel cyfeiriadau at Weinidogion Cymru neu Lywodraeth Cymru (ym mha fodd bynnag y'u disgrifir) a'r hen swyddogaeth mewn dogfen o'r fath i gael eu darllen, o 21 Medi 2015 ymlaen, fel cyfeiriadau at Gymwysterau Cymru a'r swyddogaeth newydd.

(5) Mae paragraffau (1) i (4) yn cael effaith yn ddarostyngedig i'r darpariaethau a ganlyn yn y Gorchymyn hwn.

(6) At ddibenion paragraff (1), nid yw gosod cosb ariannol o dan adran 38(1) neu (2) o'r Ddeddf yn swyddogaeth sy'n arferadwy gan Gymwysterau Cymru o 21 Medi 2015 ymlaen.

Personau sydd i gael eu trin fel rhai sydd wedi eu cydnabod o dan adran 8

4.—(1) Mae'r erthygl hon yn gymwys pan fo person, yn union cyn 21 Medi 2015, wedi ei gydnabod o dan adran 30(1)(e) o Ddeddf 1997(1) mewn cysylltiad â dyfarnu neu ddilysu cymhwyster perthnasol penodedig neu ddisgrifiad o gymhwyster perthnasol.

(1) Amnewidwyd adran 30(1) gan Ddeddf Prentisiaethau, Sgiliau, Plant a Dysgu 2009 (p. 22), Atodlen 12, paragraffau 12 a 15(1) a (2).

(2) O 21 Medi 2015 ymlaen, mae'r person i gael ei drin fel un sydd wedi ei gydnabod o dan adran 8 (cydnabod corff dyfarnu yn gyffredinol) o'r Ddeddf.

(3) Ond os yw'r person wedi hysbysu Gweinidogion Cymru yn ysgrifenedig cyn y dyddiad hwnnw nad yw'r person yn dymuno cael ei gydnabod o dan adran 8 mewn cysylltiad â chymhwyster neu ddisgrifiad o gymhwyster nad yw'r corff wedi ei gydnabod mewn cysylltiad ag ef o dan adran 30(1)(e) o Ddeddf 1997, mae'r person i gael ei drin fel pe bai wedi pennu'r cymhwyster hwnnw neu'r disgrifiad hwnnw o gymhwyster o dan adran 8(2) o'r Ddeddf.

Meini prawf cydnabod cyffredinol

5.—(1) O 21 Medi 2015 ymlaen, mae'r meini prawf sydd wedi eu cynnwys yn y ddogfen a ddisgrifir ym mharagraff (2), yn ddarostyngedig i'r diwygiadau iddynt y darperir ar eu cyfer yn y ddogfen a ddisgrifir ym mharagraff (3), i gael eu trin fel y meini prawf cydnabod cyffredinol sydd wedi eu gosod a'u cyhoeddi gan Gymwysterau Cymru o dan adran 5 o'r Ddeddf.

(2) Y ddogfen yw'r un â'r rhif ISBN 978 0 7504 7250 2, o'r enw "Criteria for Recognition March 2012" a gyhoeddwyd ym mis Mawrth 2012 ac a gyhoeddir ar-lein ym mis Medi 2015 a'i enw'n cynnwys y cyfeirnod QWRD0001(2).

(3) Y ddogfen yw'r un o'r enw "Amendments to Criteria for Recognition" ac a gyhoeddir ar-lein ym mis Medi 2015 a'i enw'n cynnwys y cyfeirnod QWRD0002(3).

Ceisiadau am gydnabyddiaeth

6.—(1) Mae'r erthygl hon yn gymwys pan fo person wedi gwneud cais i Weinidogion Cymru cyn 21 Medi 2015 am gydnabyddiaeth o dan adran 30(1)(e) o Ddeddf 1997 nad yw wedi ei dynnu'n ôl gan y person ac nad yw Gweinidogion Cymru wedi penderfynu yn ei gylch, cyn y dyddiad hwnnw.

(2) O 21 Medi 2015 ymlaen, mae'r cais i gael ei drin fel cais i Gymwysterau Cymru gan y person am gydnabyddiaeth gyffredinol o dan adran 8 o'r Ddeddf.

(3) Caiff y person, ar neu ar ôl 21 Medi 2015 ond cyn i Gymwysterau Cymru benderfynu pa un ai i gydnabod y person ai peidio, bennu'n ysgrifenedig i Gymwysterau Cymru gymhwyster neu ddisgrifiad o gymhwyster nad yw'r person yn dymuno cael ei gydnabod mewn cysylltiad â'i ddyfarnu ac mae'r person i gael ei drin fel pe bai wedi pennu'r cymhwyster neu'r disgrifiad o gymhwyster o dan adran 8(2) o'r Ddeddf.

Amodau cydnabod

7.—(1) O 21 Medi 2015 ymlaen, mae'r amodau yn y ddogfen a ddisgrifir ym mharagraff (2), yn ddarostyngedig i'r diwygiadau iddynt y darperir ar eu cyfer yn y ddogfen a ddisgrifir ym mharagraff (3), i gael eu trin fel yr amodau cydnabod safonol a lunnir ac a gyhoeddir gan Gymwysterau Cymru o dan baragraff 2(1) o Atodlen 3 i'r Ddeddf.

(2) Y ddogfen yw'r un o'r enw "General conditions of Recognition March 2015" a gyhoeddwyd ym mis Mawrth 2015(4) ac a gyhoeddir ar-lein ym mis Medi 2015 a'i enw'n cynnwys y cyfeirnod QWRD0003(5).

(3) Y ddogfen yw'r un o'r enw "Amendments to General Conditions of Recognition" ac a gyhoeddir ar-lein ym mis Medi 2015 a'i enw'n cynnwys y cyfeirnod QWRD0004(6).

(2) Ar 21 Medi 2015, mae'r ddogfen hon ar gael yn www.cymwysteraucymru.org.

(3) Ar 21 Medi 2015, mae'r ddogfen hon ar gael yn www.cymwysteraucymru.org.

(4) Ym mis Mawrth 2015, anfonodd Gweinidogion Cymru gopïau o'r ddogfen hon at swyddogion cyfrifol personau a oedd wedi eu cydnabod bryd hynny o dan adran 30(1)(e) o Ddeddf 1997.

(5) Ar 21 Medi 2015, mae'r ddogfen hon ar gael yn www.cymwysteraucymru.org.

(6) Ar 21 Medi 2015, mae'r ddogfen hon ar gael yn www.cymwysteraucymru.org.

(4) O 21 Medi 2015 ymlaen, ystyr cyfeiriadau yn y dogfennau a ddisgrifir ym mharagraffau (2) a (3) at “regulatory documents” yw'r dogfennau a restrir yn y ddogfen o'r enw “Qualifications Wales Regulatory Documents List” ac a gyhoeddir ar-lein ym mis Medi 2015 a'i enw'n cynnwys y cyfeirnod QWRD0005(7).

(5) O 21 Medi 2015 ymlaen, ystyr cyfeiriadau yn y ddogfen a ddisgrifir ym mharagraff (2) at “certificate requirements” yw'r gofynion a nodir yn y ddogfen o'r enw “Additional Certificate Requirements” ac a gyhoeddir ar-lein ym mis Medi 2015 a'i enw'n cynnwys y cyfeirnod QWRD0006(8).

Ceisiadau i ildio cydnabyddiaeth

8.—(1) Mae'r erthygl hon yn gymwys—

- (a) pan fo person sydd wedi ei gydnabod o dan adran 30(1)(e) o Ddeddf 1997 wedi rhoi hysbysiad i Weinidogion Cymru o dan adran 32C(1) (ildio cydnabyddiaeth) o'r Ddeddf honno(9) cyn 21 Medi 2015 ac nad yw'r hysbysiad hwnnw wedi ei dynnu'n ôl, a
- (b) pan na fo Gweinidogion Cymru wedi rhoi hysbysiad o dan adran 32C(2) cyn 21 Medi 2015 am y dyddiad y mae'r person hwnnw i beidio â chael ei gydnabod yn y cyswllt o dan sylw.

(2) Os yw'r person hwnnw wedi rhoi hysbysiad sydd o fewn paragraff (4), mae'r person i gael ei drin fel pe bai wedi rhoi hysbysiad ildio o dan baragraff 17 o Atodlen 3 i'r Ddeddf—

- (a) a geir ar y dyddiad y mae Gweinidogion Cymru neu Gymwysterau Cymru yn cael yr hysbysiad o fewn paragraff (4),
- (b) sydd mewn cysylltiad â'r un cymwysterau â'r hysbysiad a roddir o dan adran 32C(1) o Ddeddf 1997, ac
- (c) sy'n pennu'r dyddiad a roddir yn yr hysbysiad o fewn paragraff (4) fel y dyddiad at ddibenion paragraff 17(2) o'r Atodlen honno.

(3) Os nad yw'r person, cyn 21 Medi 2015, wedi rhoi hysbysiad sydd o fewn paragraff (4), rhaid i Gymwysterau Cymru, cyn gynted ag y bo'n rhesymol ymarferol, hysbysu'r person bod rhaid iddo roi hysbysiad i Gymwysterau Cymru sydd o fewn paragraff (4) cyn y gall Gymwysterau Cymru benderfynu pa bryd y mae'r gydnabyddiaeth yn y cyswllt o dan sylw i beidio â chael effaith.

(4) Mae hysbysiad o fewn y paragraff hwn os yw'n hysbysiad ysgrifenedig oddi wrth y person sy'n datgan y dyddiad y mae'r person yn dymuno peidio â chael ei gydnabod pan ddaw'r dyddiad hwnnw i ben ac os rhoddir yr hysbysiad—

- (a) cyn 21 Medi 2015, fe'i rhoddir i Weinidogion Cymru, neu
- (b) ar neu ar ôl y dyddiad hwnnw, fe'i rhoddir i Gymwysterau Cymru.

Cymeradwyo cymwysterau ac ildio cymeradwyaeth

9.—(1) Mae'r erthygl hon yn gymwys mewn perthynas â'r ffurfiau ar gymhwyster a restrir yn yr Atodlen.

(2) O 21 Medi 2015 ymlaen, mae'r ffurfiau ar gymhwyster i gael eu trin fel pe baent wedi eu cymeradwyo o dan adran 19 o'r Ddeddf i'w dyfarnu yng Nghymru gan y corff dyfarnu a nodir yn enw'r ffurf ar gymhwyster o dan sylw.

(3) Mae pob cymeradwyaeth yn rhinwedd paragraff (2) i gael ei thrin fel pe bai Cymwysterau Cymru wedi, o dan adran 22(3) o'r Ddeddf, ddyrannu'r rhif yn y cofnod cyfatebol ar gyfer y ffurf ar gymhwyster yn y golofn “Rhif / Number”.

(7) Ar 21 Medi 2015, mae'r ddogfen hon ar gael yn www.cymwysteraucymru.org.

(8) Ar 21 Medi 2015, mae'r ddogfen hon ar gael yn www.cymwysteraucymru.org.

(9) Mewn osodwyd adran 32C gan Ddeddf Prentisiaethau, Sgiliau, Plant a Dysgu 2009 (p. 22), Atodlen 12, paragraffau 12 a 19.

(4) Ac eithrio mewn perthynas â'r cymhwyster y cyfeirir ato ym mharagraff (5), mae pob cymeradwyaeth yn rhinwedd paragraff (2) i gael ei thrin fel pe bai Cymwysterau Cymru wedi, o dan adran 23(2) o'r Ddeddf, bennu'r cyfnod o 21 Medi 2015 hyd ddiwedd 31 Awst 2020 fel y cyfnod y mae'r gymeradwyaeth yn cael effaith.

(5) Mae'r gymeradwyaeth yn rhinwedd paragraff (2) i'r cymhwyster y dyrennir y rhif 601/7663/5 iddo (TGAU Lefel 1/2 CBAC mewn Daearyddiaeth) i gael ei thrin fel pe bai Cymwysterau Cymru wedi, o dan adran 23(2) o'r Ddeddf, bennu'r cyfnod o 1 Medi 2016 hyd ddiwedd 31 Awst 2021 fel y cyfnod y mae'r gymeradwyaeth yn cael effaith.

(6) Mae unrhyw hysbysiad o fewn paragraff (7) a roddir cyn 21 Medi 2015 i Weinidogion Cymru mewn cysylltiad â ffurf ar gymhwyster gan y corff dyfarnu o dan sylw ac nad yw wedi ei dynnu'n ôl cyn y dyddiad hwnnw, i gael ei drin, o'r dyddiad hwnnw, fel hysbysiad ildio o dan adran 25 o'r Ddeddf. Mae'r hysbysiad yn hysbysiad ynghylch y disgwyliad y bydd y corff dyfarnu yn tynnu'r ffurf ar gymhwyster yn ôl o dan amod D7.3 o'r amodau cydnabod a osodir gan Weinidogion Cymru o dan adran 32(3A) o Ddeddf 1997(10).

Dynodi cymwysterau

10.—(1) Mae'r erthygl hon yn gymwys mewn cysylltiad â'r ffurfiau ar gymhwyster sydd, ar 21 Medi 2015, wedi eu rhestru yn y Gronfa Ddata fel “live” (yn y maes “Statws”) ac eithrio'r rhai sydd wedi eu rhestru yn yr Atodlen.

(2) O 21 Medi 2015 ymlaen, mae'r ffurfiau ar gymhwyster i gael eu trin fel pe baent wedi eu dynodi gan Gymwysterau Cymru o dan adran 29 o'r Ddeddf.

(3) Mae pob dynodiad adran 29 yn rhinwedd paragraff (2) i gael ei drin fel pe bai Cymwysterau Cymru o dan adran 30(1) wedi pennu—

- (a) 21 Medi 2015 fel y dyddiad y mae'r dynodiad i gael effaith ohono, a
- (b) y cynharaf o'r dyddiadau a ganlyn fel y dyddiad y mae'r dynodiad yn peidio â chael effaith pan ddaw'r dyddiad i ben—
 - (i) y dyddiad adolygu a nodir ar gyfer y ffurf ar gymhwyster ar y Gronfa Ddata ar 21 Medi 2015;
 - (ii) 31 Awst 2018.

Ceisiadau i ddynodi cymwysterau

11.—(1) Mae'r erthygl hon yn gymwys—

- (a) pan fo person, cyn 21 Medi 2015, wedi cyflwyno ffurf ar gymhwyster perthnasol i Weinidogion Cymru, y mae'r person wedi ei gydnabod mewn cysylltiad â hi o dan adran 30(1)(e) o Ddeddf 1997, i gael ei hachredu o dan adran 30(1)(h) o'r Ddeddf honno ac nad yw wedi tynnu'r cyflwyno yn ôl,
- (b) pan nododd y person, wrth gyflwyno'r ffurf ar gymhwyster, cyn 21 Medi 2015, i gael ei hachredu, ddymuniad i'r ffurf ar gymhwyster gael ei chyllido yng Nghymru, ac
- (c) pan na fo Gweinidogion Cymru, cyn 21 Medi 2015, wedi penderfynu pa un ai i achredu'r ffurf ar gymhwyster ai peidio.

(2) O 21 Medi 2015 ymlaen, mae cyflwyno'r ffurf ar gymhwyster i gael ei drin fel cais gan y person o dan adran 29(2) o'r Ddeddf i Gymwysterau Cymru i'r ffurf ar gymhwyster gael ei dynodi o dan yr adran honno.

(10) Mewn osodwyd adran 32(3A) gan Ddeddf Addysg 2002 (p. 32), Atodlen 17, paragraff 7(1) a (3) ac fe'i diwygiwyd gan: Gorchymyn Awdurdod Cymwysterau, Cwricwlwm ac Asesu Cymru (Trosglwyddo Swyddogaethau i Gynulliad Cenedlaethol Cymru a Diddymu'r Awdurdod) 2005 (O.S. 2005/3239) (Cy. 244), Atodlen 1, paragraffau 6 a 18(ch); a Ddeddf Addysg a Sgiliau 2008 (p. 25), adran 162(1), (6) ac (8).

Cwynion

12.—(1) Mae'r erthygl hon yn gymwys pan fo cwyn wedi ei gwneud, cyn 21 Medi 2015, i Weinidogion Cymru mewn perthynas â mater a ddisgrifir ym mharagraff (2) ac nad yw Gweinidogion Cymru wedi cwblhau'r gwaith o'i hystyried.

(2) Y materion yw fel a ganlyn—

- (a) dyfarnu neu ddilysu ffurf ar gymhwyster gan berson sydd wedi ei gydnabod mewn cysylltiad â hi o dan adran 30(1)(e) o Ddeddf 1997;
- (b) unrhyw weithgareddau eraill gan berson sydd wedi ei gydnabod o dan adran 30(1)(e) o Ddeddf 1997 sy'n berthnasol i'r gydnabyddiaeth honno.

(3) O 21 Medi 2015 ymlaen, mae'r gŵyn i gael ei thrin at ddibenion adran 48 o'r Ddeddf fel cwyn a wneir i Gymwysterau Cymru.